

Tárgy

A szociális biztonsági rendszereknek a Közösségen belül mozgó munkavállalókra, önálló vállalkozókra és családtagjaikra történő alkalmazásáról szóló 1408/71/EGK tanácsi rendelet és az 1408/71/EGK rendelet végrehajtására vonatkozó szabályok megállapításáról szóló 574/72/EGK tanácsi rendelet módosításáról szóló, 2005. április 13-i 647/2005/EK rendelet (HL L 117., 1. o.) I. melléklete 2. pontja „FINNORSZÁG” című rovata b) pontja, „SVÉDORSZÁG” című rovata c) pontja, és „EGYESÜLT KIRÁLYSÁG” című rovata d)–f) pontja rendelkezéseinek megsemmisítése – Különleges, nem járulékalapú pénzbeli ellátások

Rendelkező rész

- 1) A Bíróság a szociális biztonsági rendszereknek a Közösségen belül mozgó munkavállalókra, önálló vállalkozókra és családtagjaikra történő alkalmazásáról szóló 1408/71/EGK tanácsi rendelet és az 1408/71/EGK rendelet végrehajtására vonatkozó szabályok megállapításáról szóló 574/72/EGK tanácsi rendelet módosításáról szóló, 2005. április 13-i 647/2005 európai parlamenti és tanácsi rendelet I. melléklete 2. pontja „FINNORSZÁG” című rovata b) pontját, „SVÉDORSZÁG” című rovata c) pontját, és „EGYESÜLT KIRÁLYSÁG” című rovata d)–f) pontját megsemmisíti.
- 2) A Bíróság a fogyatékossgal élők számára nyújtott megélhetési támogatásnak az 1996. december 2-i 118/97/EK tanácsi rendelettel módosított és naprakésszé tett, és a 647/2005 rendelettel módosított, a szociális biztonsági rendszereknek a Közösségen belül mozgó munkavállalókra és családtagjaikra történő alkalmazásáról szóló, 1971. június 14-i 1408/71 tanácsi rendelet IIa. melléklete „EGYESÜLT KIRÁLYSÁG” című rovatának d) pontjába való bejegyzésének a joghatásait ezen ellátás kizárólag „mobilitás” részére vonatkozóan az említett mellékletbe való felvétele biztosításához szükséges megfelelő intézkedések ésszerű határidőn belül történő meghozatala érdekében fenntartja.
- 3) Az Európai Parlament és az Európai Unió Tanácsa maguk viselik saját költségeiket, és kötelesek egyenlő részben az Európai Közöségek Bizottságának költségeit viselni.
- 4) A Finn Köztársaság, a Svéd Királyság, valamint Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királysága maguk viselik saját költségeiket.

(¹) HL C 243., 2005.10.1.

A Bíróság (második tanács) 2007. november 22-i ítélete – Cofradía de pescadores „San Pedro” de Bermeo és társai kontra az Európai Unió Tanácsa, az Európai Közösségek Bizottsága, Francia Köztársaság

(C-6/06. P. sz. ügy) (¹)

(Fellebbezés – A Közösség szerződésen kívül okozott károkért fennálló felelőssége – A viszonylagos biztonság, a jogbiztonság és a bizalomvédelem elve – Elfogadhatóság – Részben megalapozatlan, részben elfogadhatatlan fellebbezés – Csatlakozó fellebbezés – Az Elsőfokú Bíróság ítéletének részleges hatályon kívül helyezése iránti kérelem abban a részben, amelyben megállapítja, hogy nem szükséges a valamely keresettel szemben felhozott és az Elsőfokú Bíróság által nem megalapozatlanként elutasított elfogadhatatlansági kifogásról határozni – Az eljáráshoz fűződő érdek hiánya – Jogerő)

(2008/C 64/05)

Az eljárás nyelve: spanyol

Felek

Fellebbezők: Cofradía de pescadores „San Pedro” de Bermeo és társai (képviselő: M.Tronsoco Ferrer, abogado)

A többi fél az eljárásban: az Európai Unió Tanácsa (képviselők: F. Florindo Gijón és M. Balta, meghatalmazottak), az Európai Közösségek Bizottsága (képviselő: F. Jimeno Fernández), Francia Köztársaság

Tárgy

Az Elsőfokú Bíróság (harmadik tanács) T-415/03. sz., Cofradía de pescadores „San Pedro” de Bermeo és társai kontra Tanács ügyben 2005. október 19-én hozott ítélete elleni fellebbezés, amely ítéletben az Elsőfokú Bíróság elutasította a felperesek által állítólagosan az által elszenvedett kár jóvátétele iránti keresetét, hogy a Tanács a Francia Köztársaságra ruházta át a Portugál Köztársaság részére kiosztott szardellahalászati kvóta egy részét.

Rendelkező rész

- 1) A Bíróság a Cofradía de pescadores „San Pedro” de Bermeo által benyújtott valamint a többi fellebbező – amelyek neveinek listája az Elsőfokú Bíróság T-415/03. sz., Cofradía de pescadores „San Pedro” de Bermeo és társai kontra Tanács ügyben 2005. október 19-én hozott ítéletének mellékletét képezi – fellebbezést elutasítja.
- 2) A Bíróság az Európai Unió Tanácsa által benyújtott csatlakozó fellebbezést elutasítja.

- 3) A *Cofradía de pescadores „San Pedro” de Bermeo, és a többi fellebbező – amelyek neveinek listája az Elsőfokú Bíróság T-415/03. sz., Cofradía de pescadores „San Pedro” de Bermeo és társai kontra Tanács* ügyben 2005. október 19-én hozott ítéletének mellékletét képezi –, illetve az Európai Unió Tanácsa maguk viselik saját költségeiket.
- 4) Az Európai Közösségek Bizottsága maga viseli saját költségeit.

(¹) HL C 60., 2006.3.11.

A Bíróság (harmadik tanács) 2008. január 17-i ítélete (a Finanzgericht Hamburg [Németország] előzetes döntéshozatal iránti kérelme) – Viamex Agrar Handels GmbH (C-37/06), Zuchtvieh-Kontor GmbH (ZVK) (C-58/06) kontra Hauptzollamt Hamburg-Jonas

(C-37/06. és C-58/06. sz. egyesített ügyek) (¹)

(615/98/EK rendelet – 91/628/EGK irányelv – Export-visszatérítések – A szarvasmarhák szállítás közbeni védelme – A szarvasmarhák exportjára vonatkozó visszatérítés kifizetésének a 91/628/EGK irányelv rendelkezéseinek betartásától függővé tétele – Az arányosság elve – A visszatérítéshez való jog elvesztése)

(2008/C 64/06)

Az eljárás nyelve: német

A kérdést előterjesztő bíróság

Finanzgericht Hamburg

Az alapeljárás felei

Felperesek: Viamex Agrar Handels GmbH (C-37/06), Zuchtvieh-Kontor GmbH (ZVK) (C-58/06)

Alperes: Hauptzollamt Hamburg-Jonas

Tárgy

Előzetes döntéshozatal iránti kérelem – Finanzgericht Hamburg – Az élő szarvasmarhafélék szállítás közbeni kíméletével kapcsolatos export-visszatérítési előírások alkalmazására vonatkozó különleges részletes szabályok megállapításáról szóló, 1998. március 18-i 615/98/EK bizottsági rendelet (HL L 82., 19. o.) 1. cikkének és 5. cikke (3) bekezdésének érvényessége – A marhaexport után járó exporttámogatás nyújtásának az állatok szállítás közbeni védelméről, valamint a 90/425/EGK és a 91/496/EGK irányelv módosításáról szóló, 1991. november 19-i 91/628/EGK irányelv (HL L 340., 17. o.; magyar nyelvű különkiadás 3. fejezet, 12. kötet, 133. o.) betartásától történő függővé tétele – A támogatásra való jogosultság elvesztése az előírt pihe-nőidő be nem tartása miatt a szarvasmarhák szállítása során

Rendelkező rész

- 1) Az első kérdés vizsgálata során nem merült fel olyan körülmény, amely az élő szarvasmarhafélék szállítás közbeni kíméletével kapcsolatos export-visszatérítési előírások alkalmazására vonatkozó különleges részletes szabályok megállapításáról szóló 1998. március 18-i 615/98/EK bizottsági rendelet 1. cikkének érvényességét érintené.
- 2) A második kérdés vizsgálata során nem merült fel olyan körülmény, amely a 615/98 rendelet 5. cikke (3) bekezdésének érvényességét – az arányosság elvére tekintettel – érintené. A kérdést előterjesztő bíróság feladata annak megítélése, hogy az illetékes hatóságok az említett elvnek megfelelően, helyesen alkalmazták-e a 615/98 rendelet rendelkezéseit.

(¹) HL C 96., 2006.4.22.

A Bíróság (első tanács) 2008. január 10-i ítélete – Az Európai Közösségek Bizottsága kontra Portugál Köztársaság

(C-70/06. sz. ügy) (¹)

(Tagállami kötelezettségszegés – A Bíróság kötelezettségszegést megállapító ítélete – A végrehajtás elmaradása – Pénzügyi szankció)

(2008/C 64/07)

Az eljárás nyelve: portugál

Felek

Felperes: Európai Közösségek Bizottsága (képviselők: X. Lewis, A. Caeiros és P. Andrade, meghatalmazotti minőségben)

Alperes: Portugál Köztársaság (képviselők: L. Fernandes, P. Fragoso Martins és J. A. de Oliveira, meghatalmazotti minőségben)

Tárgy

Tagállami kötelezettségszegés – EK 228. cikk – Az Európai Közösségek Bírósága által a C-275/03. sz., Bizottság kontra Portugál Köztársaság ügyben 2004. október 14-én hozott ítélet végrehajtásának elmulasztása – Az árubeszerzésre és az építési beruházásra irányuló közbeszerzési szerződések odaítélésével kapcsolatos jogorvoslati eljárás alkalmazására vonatkozó törvényi, rendeleti és közigazgatási rendelkezések összehangolásáról szóló, 1989. december 21-i 89/665/EGK tanácsi irányelv (HL L 395., 33. o.; magyar nyelvű különkiadás 6. fejezet, 1. kötet, 246. o) hiányos átültetése – Kényszerítő bíróság fizetésének elrendelésére irányuló kérelem